

Congrès EE – Procès-verbal section pigeons à Sofia (Bulgarie)

le 19 mai 2023

Point 1) Accueil

Le président Gustl Heftberger a ouvert la réunion à 9h00 et a accueilli les délégués et les invités. Un salut particulier a été adressé aux membres d'honneur : Jean-Louis Frindel (président de l'ESKT), Istvan Rohringer (vice-président de l'EE), André Legrand, Zdsizlaw Borawski, le président du conseil pour la santé et la protection des animaux, Erik Apperlo, ainsi que les représentants du pays hôte, la Bulgarie. Le délégué de l'association bulgare, le Dr. Boris Velev, a chaleureusement accueilli les délégués à Sofia et leur a souhaité une réunion fructueuse. Dans son discours, il a mentionné les changements au sein de l'association bulgare.

En raison de l'annulation des expositions de l'EE, les effets positifs dans les pays membres sont absents. Nos remerciements vont aux deux fonctionnaires, Jürgen Weichold et Jean Louis-Frindel, pour leur travail acharné à la rédaction des procès-verbaux annuels qui peuvent être publiés dans trois langues.

Le procès-verbal sera vérifié et complété, puis envoyé aux délégués dans les trois langues, en conjonction avec le procès-verbal de l'ESKT, et sera également publié sur le site web.

Malheureusement, la création et la publication du bulletin prévu ont été retardées pour diverses raisons. J'espère que nous pourrons le réaliser dans un avenir proche.

Pour la traduction pendant la réunion en français, le président de l'ESKT, Jean-Louis Frindel, s'est proposé. Lars Van Droogenbroeck s'est porté volontaire pour la traduction en anglais.

Je tiens à exprimer ma gratitude anticipée pour leur disponibilité.

L'ordre du jour a été envoyé à tous les délégués en temps voulu (à condition que les adresses soient correctes). Les nations dont les informations ne sont pas à jour dans la base de données ne recevront pas d'informations.

En raison de la préparation très précoce de l'ordre du jour, il peut toujours y avoir des changements ou des ajouts qui seront intégrés ultérieurement.

Le président du conseil pour la santé et la protection des animaux, Erik Apperlo, fait rapport au début de notre réunion car il souhaite participer à d'autres réunions sectorielles, sur la situation actuelle dans ce domaine. Le rapport est joint en annexe.

Point 2) Vérification de la présence :

Selon les inscriptions de l'hôtel, 30 personnes participent à la réunion. Il est particulièrement réjouissant de constater le grand nombre de participants issus de 15 pays. Présents : Bosnie-Herzégovine, Allemagne, France, Croatie, Pays-Bas, Autriche, Bulgarie, Serbie, Slovénie, Hongrie, Belgique, Pologne, Portugal, Roumanie, Espagne. Des représentants du Kosovo et de la Turquie ont également assisté en tant qu'invités.

Actuellement, 27 associations sont affiliées à la section "pigeons" de l'EE.

Absences excusées : Danemark, Norvège, Suisse, République tchèque, Slovaquie et Suède, ainsi que l'Italie (en raison des intempéries, ils n'ont pas pu se rendre). En raison des coûts élevés des déplacements, certains pays ne sont pas en mesure de financer cela. Il serait souhaitable d'organiser les réunions de manière plus centrale.

Absences non excusées : Lituanie ; l'Irlande a quitté l'EE ; aucun contact avec l'association colombophile ; la Macédoine a de nouveau exprimé son intérêt pour l'adhésion. La structure de l'association n'est pas encore entièrement établie au Kosovo.

À ce moment-là, le président Gion et la secrétaire générale Jeannine arrivent à la réunion.

Le président déclare :

Les sections sont le cœur de l'EE. Un travail précieux et de grands défis dans le domaine de la protection des animaux. La nécessité de poursuivre la lutte dans ce domaine dans les pays et l'Union Européenne. Le conseil consultatif pour la santé et la protection des animaux est donc le conseil le plus important en ce moment. Il explique les raisons de l'annulation des expositions de l'EE et renvoie à d'autres informations lors de l'assemblée générale. Il remercie enfin tous les délégués pour leur travail.

La secrétaire générale, Jeannine, ajoute :

Veuillez toujours transmettre les données de tous les pays membres à jour (nom correct de l'association respective et adresse des présidents).

Elle souligne les changements nécessaires dans les statuts de l'EE.

Point 2a) Procès-verbal de la réunion 2022 (Bosnie-Herzégovine)

Le procès-verbal rédigé lors de la réunion sectorielle à Konjic a été publié sur le site Internet de l'EE. En le mettant en ligne, les délégués ont eu la possibilité de le lire et de le diffuser dans leurs pays respectifs. Aucune demande de modification n'a été exprimée jusqu'à aujourd'hui, ce qui signifie que le procès-verbal peut être approuvé. Le procès-verbal est ensuite approuvé par les délégués sans objection. Le secrétaire Jürgen Weichold est chaleureusement remercié pour sa rédaction. Le procès-verbal de la section devrait bénéficier d'une plus grande visibilité au sein des associations nationales. Les éleveurs qui n'ont pas accès à Internet peuvent également y avoir accès via les sites Internet nationaux ou les journaux des associations.

Point 3) Communications issues des réunions du Présidium

Une réunion en ligne du Présidium a eu lieu le 5 octobre 2022.

L'ordre du jour comprenait de nombreux points :

Opposition de la Croatie à la suspension de son adhésion à l'EE, qui a été acceptée. Réduction des dépenses de l'EE et éventuelle réduction du Présidium – la proposition a été retirée.

Recherche d'autres sources de revenus suite à l'annulation des expositions de l'EE. Sponsoring : Urs Freiburghaus a démissionné, aucune personne de remplacement n'a été trouvée, seuls deux sponsors sont encore disponibles (Mifuma, fabricant d'anneaux, Stengel). Une demande a été faite aux délégués pour trouver d'autres sponsors parmi les pays membres.

Coûts pour le nouveau site Internet - l'employé ne travaille pas dans notre intérêt
- recherche d'un nouveau webmaster.

Protection du logo EE sur les bagues - malheureusement pas possible (coûts trop élevés et enregistrement annuel). La section des lapins demande un prêt de 15 000 € pour l'acquisition d'un standard EE, les anciens standards sont épuisés.

04.02.2023 Points à l'ordre du jour de la réunion du Présidium à Sofia :

Discussion et organisation de la réunion de l'EE avec les fonctionnaires de l'association bulgare, plan de coûts,

Réunion de l'EE avec élection du président et du trésorier, le président du BDRG, Christoph Günzel, n'est pas d'accord avec les propositions de l'EE. Nouvelle proposition : le président G. Gross se portera candidat pour encore 2 ans, Hansjörg Opala se portera candidat comme trésorier puis comme président.

Règlement de l'UE 688, grâce au Dr. Andy Verelst et au Dr. Erik Apperlo, un assouplissement a été obtenu concernant le certificat Traces. Les transports collectifs n'ont besoin que d'un seul certificat complet (voir rapport de la commission).

EE 2024, l'association de la République tchèque n'est pas en mesure d'organiser une exposition européenne complète. Cependant, ils seraient prêts à organiser une exposition de lapins et de cobayes de l'EE. La proposition a été acceptée, mais il est préférable d'organiser une exposition européenne complète à l'avenir si possible.

Harmonisation des statuts de l'EE ; étant donné que chaque paragraphe et chaque détail doivent être examinés individuellement, cela prendra plus de temps. Les modifications doivent encore être incorporées, donc aucun achèvement n'a été atteint - reporté à 2024.

La base de données des membres est utilisée de manière insatisfaisante voire pas du tout par de nombreux pays. La mise à jour fait défaut, en particulier les données personnelles. Par conséquent, une liste circule et des mises à jour sont demandées.

Rapport de la réunion en ligne du 23.03.2023 :

Plusieurs appels téléphoniques ont été passés avec la Bulgarie concernant la réunion de l'EE.

Assemblée générale avec élection du président et du trésorier.

La proposition de l'EE pour les deux postes soumis a été rejetée par le président du BDRG, Christoph Günzel. Après de longues discussions, une solution a finalement été trouvée.

Gion Gross reste président jusqu'en 2025 et Hans Georg Opala devient trésorier jusqu'en 2025, puis se porte candidat comme président.

Approbation de l'exposition EE pour les lapins et les cobayes en République tchèque.

La base de données des membres est utilisée de manière insatisfaisante voire pas du tout par de nombreux pays. Veuillez contacter la secrétaire générale et signaler les modifications.

Cependant, la nouvelle collecte de données des membres n'est aussi bonne que les données fournies par les associations nationales. Malheureusement, selon la secrétaire générale de l'EE, de nombreux pays n'apportent pas leur soutien, il est dommage que les responsables participent si peu.

Déroulement de la réunion de l'EE :

Au total, 33 pays ont envoyé 150 délégués/participants à Sofia.

Admission de nouveaux pays membres :

Formulaire de demande d'adhésion :

- La Macédoine montre à nouveau son intérêt pour rejoindre l'EE, après soumission des documents, l'adhésion est possible en 2024.
- Au Kosovo, des ajustements sont nécessaires dans les structures de l'association dans la section des pigeons, si les documents sont complets, rien ne s'oppose à leur admission lors de l'assemblée générale.
- Selon les statuts, les frais de déplacement des membres du Présidium sont clairement réglementés, ceux qui ne sont pas indemnisés par leur association nationale reçoivent le remboursement des frais de déplacement de l'EE.
- En Croatie, il y a eu des problèmes avec une exposition EC pour les Boulants Anglais. Les championnats de club ne sont pas possibles, un éleveur non autorisé a été désigné comme PR (responsable publicité). En général, les règlements pour les expositions européennes spécifiques aux races doivent être respectés, les cartes de jugement sans le logo EE ne peuvent pas être utilisées, deux clubs ou plus en Europe pour une même race ne sont pas possibles, veuillez signaler immédiatement tout changement au responsable de la section des pigeons.
- Willy Littau est proposé comme réviseur de remplacement.
- Futures réunions de l'EE :
 - Réunion de l'EE du 8 au 12 mai 2024 en République tchèque.
 - Réunion de l'EE du 28 mai au 1er juin 2025 en Roumanie.
 - Réunion de l'EE du 13 au 17 mai 2026 en Espagne.
 - Réunion de l'EE du 5 au 9 mai 2027 aux Pays-Bas.
 - Réunion de l'EE du 24 au 28 mai 2028 - ouvert.
 - Réunion de l'EE du 29 mai au 2 juin 2029 - ouvert.

Information de la section :

La société Stengel produira des bagues bleues avec une écriture noire pour 2024, offrant une meilleure lisibilité. Une solution est recherchée pour remplacer la couleur grise des bagues (vert clair - turquoise à partir de 2026). Les pigeons portant des bagues sans le symbole EE ne seront pas évalués lors des expositions et recevront la mention NA (hors concours). De telles bagues sont produites dans plusieurs pays, par exemple en Chine. Au lieu de EE, le symbole EU est imprimé sur les bagues. Le responsable de la section exprime ses plus sincères remerciements aux éleveurs autrichiens dirigés par Arnold Tuidler et Richard Weiß pour l'organisation exemplaire de la réunion internationale des juges à Vösendorf. Ces remerciements vont également aux autres intervenants lors de cette réunion. Un grand merci également à notre cher ami Jean Louis Frindel (en français) et à Lars Van Droogenbroeck (en anglais) pour leur traduction sans faille. Le responsable de la section, G. Heftberger, remercie également les pays participants pour leur forte participation (environ 70 personnes) à cette réunion des juges. Plusieurs éleveurs et collègues juges ont présenté les 14 races autrichiennes dans les cages, permettant ainsi de comparer la partie théorique à la pratique.

Le président de l'ESKT, Jean Louis Frindel, a présenté une présentation sur certaines interprétations différentes des standards et a expliqué l'évaluation en utilisant les normes de l'EE comme exemple avec les pigeons texans. Ces formations sont également importantes à l'avenir pour éviter les erreurs ou les divergences d'interprétation, comme cela s'est produit lors de la 28e exposition

européenne. Ce sont uniquement grâce à de telles réunions internationales des juges que les races et les critères d'évaluation peuvent être harmonisés.

Dans toutes les sections, les juges devraient être informés de manière appropriée par le biais de commentaires corrects sur les cartes de jugement concernant les élevages extrêmes (survalorisation).

Notre formation internationale des juges de cette année aura lieu du 15 au 17 septembre à Jagodina (Serbie). L'inscription se fait auprès de l'organisateur. L'accent sera à nouveau mis sur la survalorisation et la protection des animaux. Ronald Bube (ESKT) prépare, en collaboration avec les associations, une liste commune sur ce sujet.

L'ordre du jour de cette réunion a été présenté par Milan Brkic de l'ESKT et élaboré en collaboration avec Jean-Louis. Les documents seront distribués à tous les membres des associations en juin.

Cette réunion internationale des juges se déroulera de nouveau en collaboration avec la section de la volaille.

Il y a 3 autres demandes pour l'organisation de cette formation des juges en 2024, de BIH, E et D. Les décisions suivantes ont été prises :

En raison de l'annulation de l'exposition européenne en République tchèque, la formation internationale des juges aura lieu du 20 au 22 septembre 2024 à Suhl, en Allemagne.

2025 : BIH - 2026 : Espagne.

Point 4) Ordre du jour de l'assemblée générale du 20 mai

Les points de l'ordre du jour ont été distribués à tous dans les dossiers de réunion. Hansjörg Opala (D) s'est présenté aux délégués comme candidat à l'élection en tant que trésorier de l'EE lors de l'assemblée générale.

Point 5) Approbation des expositions européennes spécifiques aux races

16-19 novembre 2023 : Boulants de Silésie Hofheim (Allemagne) - approuvé

19-21 janvier 2024 : Cravatés Chinois Roßtal (Allemagne) - approuvé

12-14 janvier 2024 : Races des pays des Balkans à 74260 Tešanj, BIH - en attente

2-5 novembre 2023 : Races espagnoles en Espagne

27-28 janvier 2024 : Exposition européenne spécifique aux races de pigeons rouleurs en Hongrie (précédemment reportée)

La RBES (exposition européenne spécifique aux races) qui n'a pas encore été approuvée a été approuvée par les délégués lors de la réunion de la section.

Point 6) Retour sur les expositions européennes spécifiques aux races 2022/2023

Malheureusement, en raison de la grippe aviaire, de nombreuses expositions européennes spécifiques aux races (RES) ont dû être annulées cette saison, dont 4 en France. C'est dommage.

La RES des races de pigeons suisses (1050) et des cravatés Italiens (195) à Interlaken (Suisse) a été parfaitement organisée par Urs Freiburghaus et son équipe. Le jury des juges était également international.

De plus, une RES pour les races des Balkans a été très bien organisée à Sombor par Milan Brkic et son équipe. Environ 500 pigeons étaient inscrits à la RES. Juste avant l'évaluation, une formation sur les règles fondamentales du système d'évaluation de l'EE a eu lieu lors de cette RES. C'est la bonne voie et l'objectif

pour l'application d'un système d'évaluation uniforme. Il serait donc souhaitable qu'à l'avenir, un responsable de la RES et des juges soient présents, familiarisés avec le système d'évaluation de l'EE.

7) Demandes

Une demande de la France propose l'intégration des tourterelles rieuses dans la section des pigeons (nécessite une coordination avec la section de la volaille ou des oiseaux). Aucune décision n'a été prise pour cette raison.

Point 8) Rapport de la commission des standards pigeons (ESKT)

a) Rapport de l'ESKT (Jean-Louis Frindel) :

- Principes pour la création de clubs européens
- Ajout de races à la liste des races de l'EE
- Trois races serbes sont ajoutées à la liste des races
- Présentation de trois races bulgares à l'aide de pigeons :
 - Boulant Brünner (Standard)
 - Triganino (image)
 - King (image)
- Harmonisation du standard du court bec de Prague.
- Demande de l'Allemagne pour la reconnaissance du pigeon de l'Andijan comme nouvelle race.
- Élaboration d'un guide commun pour les éleveurs et les juges de l'EE
- Réflexions sur l'élevage de pigeons à bec court et de races similaires Le rapport complet sera publié sur le site web de la section des pigeons de l'EE.

b) Rapport de la réunion internationale des juges en Autriche en 2022 (Arnold Tuidler) : 13 pays représentés avec 70 participants ; présentation de 14 races autrichiennes ; remise d'une version écrite à chaque participant ; l'ordre du jour a été établi en collaboration avec l'ESKT ; l'événement est considéré dans l'ensemble comme une réussite.

c) Réunion internationale des juges en Serbie en 2023, les 15 et 16 septembre (Milan Brkic) : lieu de la réunion à Jagodina, à environ 100 km de Belgrade. Coûts de l'hôtel : 220 € en chambre double et 260 € en chambre individuelle. Des pensions moins chères sont également disponibles. Les inscriptions doivent être envoyées à Milan d'ici juillet 2023. Le formulaire d'inscription et l'ordre du jour seront fournis ultérieurement.

d) Réunion internationale des juges en 2024 (Thuringe, Allemagne)

e) Réunion internationale des juges en 2025 (Bosnie-Herzégovine)

f) Réunion internationale des juges en 2026 (Espagne)

g) Le procès-verbal de la formation internationale des juges à Vösendorf (Autriche) a été approuvé.

h) L'élevage de races de pigeons à bec court et leur comportement de reproduction sont étudiés de manière scientifique par le WGH allemand.

i) Lars Van Droogenbroeck (B) a été élu à l'unanimité par les délégués en tant que nouveau membre de l'ESKT.

j) Jean-Louis Frindel a présenté une proposition de création de clubs européens pour certaines races ou groupes de races dans la section colombophile : - Il doit y avoir un standard EE pour la race ou le groupe de races concerné. - Tous les SV (clubs spécialisés) et les clubs existants des pays européens devraient y être

intégrés. - Il ne devrait y avoir qu'un seul EC (champion d'Europe) pour la race ou le groupe de races concerné. Les délégués ont approuvé cette proposition.

Point 9) Liste des races de pigeons

Pour différentes raisons, la liste des races de l'EE n'a pas encore été mise à jour. Par conséquent, le bulletin n'a malheureusement pas encore été créé. L'ESKT terminera cette tâche. Le pigeon Panuka sera déplacé du groupe des culbutants vers le groupe des tambours.

Point 10) Calendrier des expositions 2023/24

Les nations sont invitées à envoyer leurs expositions nationales ou plus importantes à la secrétaire de l'EE, Mme Jehl Jeannine (generalsekretarin@entente-ee.com). Il est extrêmement important de mettre à jour toutes les données des fonctionnaires des associations nationales tels que les juges et les commissions des standards dans la base de données de l'EE. Les organisateurs de différents événements dépendent de ces données pour les invitations.

Point 11) Aperçu de la 30^e Exposition Européenne en République tchèque

Malheureusement, en raison des réglementations de l'UE, l'association tchèque n'est pas en mesure d'organiser une exposition européenne complète. La grippe aviaire constitue un obstacle à nos expositions à l'échelle européenne. La proposition de l'association tchèque d'organiser une exposition de l'EE uniquement pour les lapins et les cochons d'Inde a été approuvée par le comité directeur de l'EE. À l'avenir, il est difficile d'organiser des expositions de l'EE pour toutes les sections, mais cela devrait rester l'objectif de l'EE. En raison de la situation actuelle, nous pourrions envisager des expositions de la section colombophile de l'EE. Des candidats sont recherchés.

Point 12) Calendrier des expositions 2024/25

Comme je n'ai plus reçu de déclarations annuelles, je n'ai pas de documents concernant les expositions nationales. Si les expositions nationales doivent être publiées sur le site web de l'EE, les délégués doivent me fournir les données par e-mail afin que je puisse les transmettre au webmestre.

Point 13) Demandes et rapports des pays

Les demandes soumises concernent uniquement les réunions internationales des juges. L'association roumaine a postulé pour l'organisation de la réunion internationale des juges en 2027.

Point 14) Insignes des juges de l'EE

Dans le cadre de la réunion internationale des juges à Vösendorf, 7 insignes de juges de l'EE ont été décernés à des collègues juges. Les prochains insignes et certificats seront remis en Serbie en 2023. Le règlement correspondant et le formulaire requis se trouvent sur le site web de l'EE dans la section colombophile (www.entente-ee.com). Les demandes doivent être envoyées par e-mail au président de la section concernée avant le 31 août.

Point 15) Divers

Des candidats actifs sont recherchés pour les élections de 2025 dans la section colombophile (président) et dans l'ESKT (seuls les juges et les membres des commissions nationales des standards peuvent se porter candidats).

Point 16) Photo de groupe des participants à la réunion de la section

Fin de la réunion de la section : 12h10.

Gustl Heftberger, président de la section
Jürgen Weichold, secrétaire